REV 4/16

MPG116
MPG117
MPG118

MALONE®
CHANGING THE WAY YOU GET THERE

J-STYLE KAYAK CARRIERS

J-Pro™ J-Loader™ J-Pro2™

MPG116

MPG118

MPG117

Installation & Loading Instructions - Please Read Before Beginning

Veuillez lire les instructions avant d'entreprendre l'installation et le chargement

IMPORTANT WARNING: All vehicular transports are potentially hazardous. Any person(s) using Malone products are personally responsible for following the given directions for use and/or installation and accepts full responsibility for any and all damages or injury of any kind including death, which may result from their use and/or installation.
It is critical that all Malone racks and accessories be properly and securely attached to your vehicle. Improper attachment could result in a serious accident, and could cause serious bodily injury or death to you or to others. You are responsible for securing the racks and accessories to your car, checking the attachment's prior to use, and periodically inspecting the products for adjustment, wear, and damage.
You must read and understand all of the instructions and cautions supplied with your Malone products(s) prior to installation or use. If you do not understand all of the instructions and cautions, or, if you have no mechanical experience and are not thoroughly familiar with the installation procedures, you should have the product installed by a professional installer.

MISE EN GARDE IMPORTANTE: Tout transport d'un chargement sur le toit d'un véhicule est potentiellement dangereux. Une personne qui utilise les produits Malone doit suivre sans faute les instructions d'installation et d'utilisation fournies et assume l'entière responsabilité pour tout dommage ou toute blessure, y compris un décès, pouvant résulter d'une telle installation ou utilisation.
Il est essentiel de fixer correctement et solidement les supports et les accessoires à votre véhicule. Une mauvaise installation ou attache pourrait provoquer un accident, entraîner des blessures corporelles graves à vous et aux autres et même causer la mort. Vous avez la responsabilité de fixer solidement les supports et les accessoires à votre véhicule, de vérifier l'installation avant l'utilisation et d'inspecter périodiquement le produit pour déceler tout signe d'usure ou de dommage ou tout problème d'ajustement.
Vous devez lire et comprendre les instructions et les mises en garde fournies avec les produits Malone avant l'installation et l'utilisation. Si vous ne comprenez pas les instructions et les mises en garde ou si vous ne possédez pas d'expérience en mécanique et ne connaissez pas à fond les procédures à suivre d'installation, vous devriez faire monter et poser le produit par un installateur professionnel.

MALONE®

CHANGING THE WAY YOU GET THERE

J-STYLE KAYAK CARRIERS

J-Pro™ MPG116

Jawz Universal Adapters

70mm

60mm
Mounting Bolts

J-Loader™ MPG118

T-Knobs

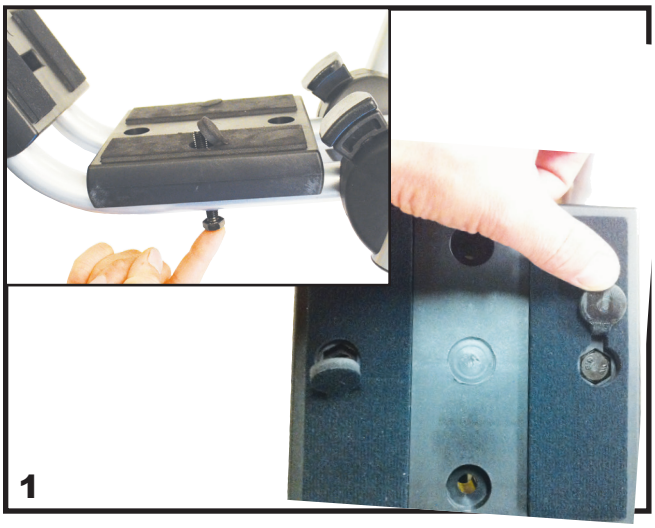
Red Load Straps

J-Pro2™ MPG117

12' Safety Tie-Downs

Installation & Loading Instructions - J-Style Kayak Carriers

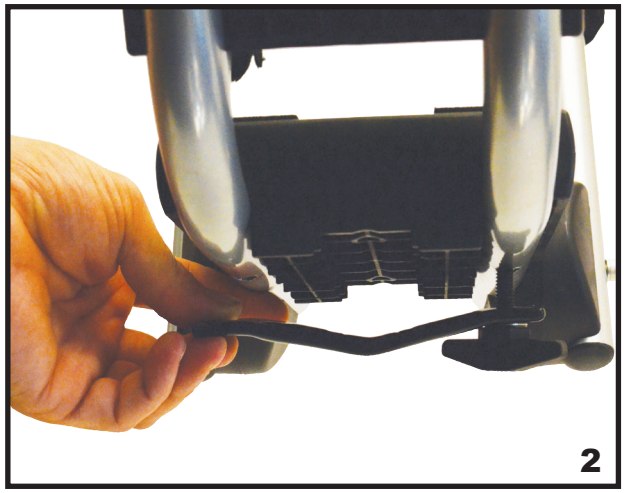
Instructions - Installation et chargement



1

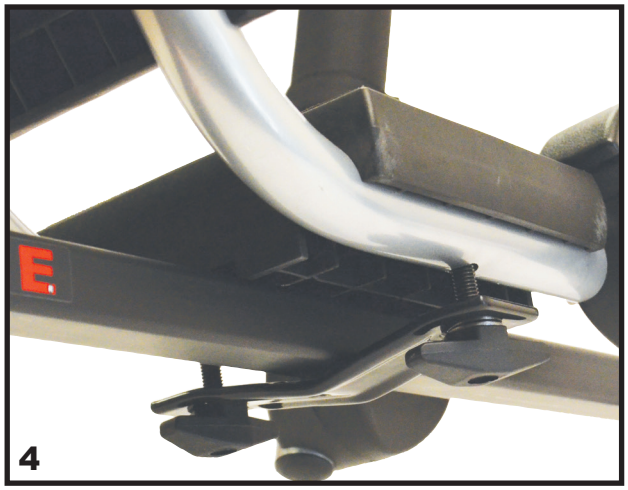
- Prior to installation, insert a bolt into the mounting holes in the bottom of the carriers. Push upward to open the two mounting hole covers located in the Base pads.
- Insert a Mounting Bolt into one mounting hole from the top side. Rotate and close the mounting hole cover. See image 1.
- Insérez un boulon de fixation dans l'un des trous hexagonaux situés sur le côté supérieur du support. (Figure 1)

- Insert Mounting Bolt through one hole of a Jawz adapter and loosely apply a T-knob. See image 2.
- Insérez Boulon de montage à travers un trou d'un adaptateur Jawz et appliquer de manière lâche un T-bouton. (Figure 2)



2

- Place the carrier onto the front cross bar with the forward section (with small foam pads, or boarding ramp) facing out. Swing the Jawz under the cross bar as shown. See image 3.
- Placez le support sur la barre transversale avant, la rampe de chargement vers l'extérieur. Faites passer l'adaptateur Jawz sous la barre transversale, tel qu'indiqué. (Figure 3)



- Insert a second mounting bolt into the top side unused hex hole and down through the Jawz mounting adapter. Close the mounting hole cover. Apply second T-knob and slightly tighten until the carrier is secure. Repeat steps 1-4 for the second carrier and rear cross bar. See image 4.
- Insérez un deuxième boulon de fixation dans le trou hexagonal utilisé côté haut et vers le bas par l'adaptateur de montage Jawz. Fermez le couvercle du trou de montage. Appliquer la deuxième T-bouton et serrez légèrement jusqu'à ce que le transporteur est sécurisé. Répétez les étapes 1-4 pour le second transporteur et barre transversale arrière. (Figure 4)

- Confirm the carriers are in alignment. Firmly tighten the T-knobs until both carriers are securely fixed to the cross bars. See image 5.
- Assurez-vous que les supports soient bien alignés. Vissez fermement les boutons en "T" jusqu'à ce que les deux supports soient solidement fixés aux barres transversales. (Figure 5)

Loading the Kayaks: With and With-out the Boarding Ramp Feature

Loading the Kayaks: With-out the Boarding Ramp Feature

- Route the free end of a 12' Load Strap around the top rear of the carrier. Pull the free end down until there is an even loop. Repeat for the second carrier. See image 1
- Faites passer le bout plat d'une des courroies de fixation de 3,6 mètres autour de la partie supérieure du support arrière.Tirez sur le bout plat de la courroie afin d'obtenir une boucle de longueurs égales. Faites de même pour le deuxième support. (Figure 1)

MALONE®

CHANGING THE WAY YOU GET THERE

Installation & Loading Instructions - J-Style Kayak Carriers

Instructions - Installation et chargement

. Place the straps parallel to the carriers with the front strap loop on the windshield and the rear strap loop on the back of the vehicle. See image 2

. Placez les courroies afin qu'elles soient parallèles aux supports. La boucle de la courroie avant devrait être placée sur le pare-brise et la seconde boucle, sur la partie arrière du véhicule. (Figure 2)

. Place the kayak on it's side with the cockpit facing out. Lift up and place kayak into the carriers. See image 3

. Faites pivoter le kayak sur le côté, l'habitacle vers l'extérieur. Soulevez le kayak et placez-le sur les supports. (Figure 3)

. Position kayak so the cockpit is evenly centered between the carriers. The kayak should lean back into the carriers with the side resting against the front pads. See image 4

. Placez le kayak de façon à ce que l'habitacle soit bien au centre, entre les deux supports. Le kayak étant bien adossé aux supports, le côté de l'embarcation devrait reposer sur les parties cousinées. (Figure 4)

. Place the strap loops over the kayak so that each loop is positioned directly over a carrier. See image 5

. Placez les boucles des courroies sur le kayak afin que chaque boucle soit bien alignée avec un support. (Figure 5)

MALONE®

CHANGING THE WAY YOU GET THERE

Installation & Loading Instructions - J-Style Kayak Carriers

Instructions - Installation et chargement

. Pull the free end of each strap down until the buckles are positioned half way up the side of the kayak. Thread the free ends of each strap down and under the cross bar. See image 6

. Tirez sur le bout plat de chacune des courroies, vers le bas, jusqu'à ce que les boucles soient situées à mi-hauteur sur le côté du kayak. En tirant vers le bas, faites passer l'extrémité de chacune des deux courroies sous la barre transversale. (Figure 6)

. Thread the free end of each strap back up and through the buckles. Pull down to tighten. See image 7

. Tirez le bout plat de chacune des courroies vers le haut afin de les faire passer dans la boucle, puis tirez vers le bas afin de bien les serrer. (Figure 7)

. Dress extra strap down and around the cross bars. Install the bow & stern safety lines per attached instructions. See image 8

. Attachez la courroie d'appoint aux barres transversales. Attachez les filins de sécurité avant et arrière en suivant les instructions fournies. (Figure 8)

Bow and Stern Safety tie-downs are required for all rooftop transport.
Failure to use these safety lines voids all warranty.
If your kit did not include safety tie-downs, we strongly recommend the use of the
Malone MPG316 Sentry Ratchet Tie-Down System or Malone MPG309 SpeedLine Mini Ratchet Tie-Down

Always check mounting hardware, load straps and safety tie-down lines for proper and secure attachment before transport. Use of this product for any other application other than kayak transport voids warranty.

Assurez-vous que les pièces de montage, les courroies de fixation et les filins de sécurité soient fixés correctement lorsque vous transportez un kayak. L'utilisation de ce produit pour un usage autre que le transport d'un kayak en annule la garantie.

MALONE®

CHANGING THE WAY YOU GET THERE

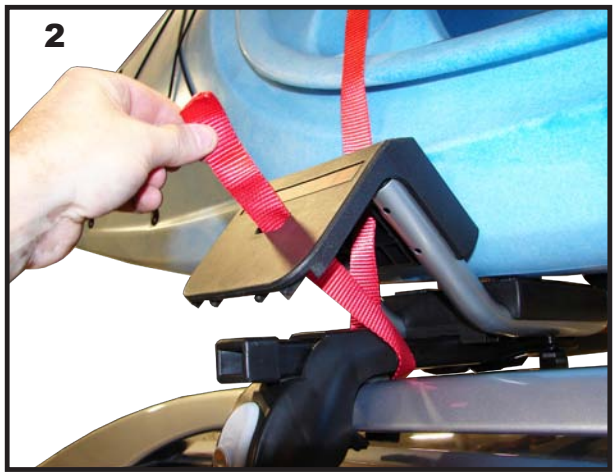
Installation & Loading Instructions - J-Style Kayak Carriers

Instructions - Installation et chargement

Loading the Kayaks:
With the Boarding Ramp Feature

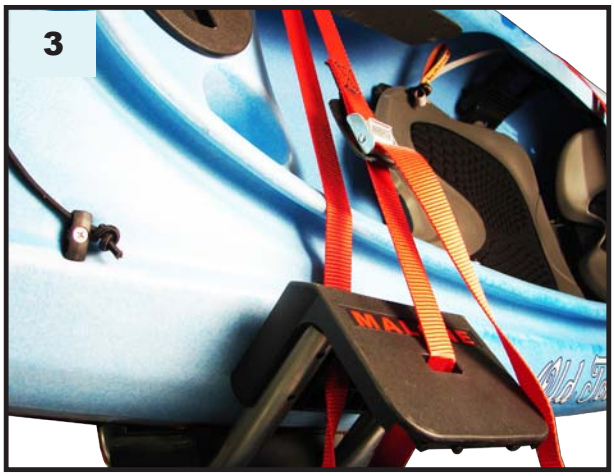
. Pull the free end of each strap down until the buckles are positioned half way up the side of the kayak. Thread each free end down and through the inside bottom slot of each carrier. See image 1

. Tirez sur le bout plat de chacune des courroies, vers le bas, jusqu'à ce que les boucles soient situées à mi-hauteur sur le côtédu kayak. En tirant vers le bas, faites passer l'extrémité de chacune des deux courroies dans la fente inférieure de leur support respectif. (Figure 1)



. Thread the free ends of each strap down and under the cross bar, and, back up through the boarding ramp slot. See image 2

. En tirant vers le bas, faites passer le bout plat de chacune des courroies sous la barre transversale, puis vers le haut, dans la fente située sur la rampe de chargement. (Figure 2)



. Thread the free strap ends up and through the buckles. Pull down to tighten. Dress extra strap down and around the cross bars. Install the bow & stern safety lines per attached instructions. See image 3

. Tirez le bout plat de chacune des courroies vers le haut en les faisant glisser dans la boucle, puis tirez vers le bas afin de bien les serrer. Attachez la courroie d'appoint aux barres transversales. Attachez les filins de sécurité avant et arrière en suivant les instructions fournies. (Figure 3)

Bow and Stern Safety tie-downs are required for all rooftop transport.
Failure to use these safety lines voids all warranty.
If your kit did not include safety tie-downs, we strongly recommend the use of the
Malone MPG316 Sentry Ratchet Tie-Down System or Malone MPG309 SpeedLine Mini Ratchet Tie-Down
Always check mounting hardware, load straps and safety tie-down lines for proper
and secure attachment before transport. Use of this product for any other
application other than kayak transport voids warranty.

Assurez-vous que les pièces de montage, les courroies de fixation et les filins de sécurité soient fixés correctement lorsque vous transportez un kayak. L'utilisation de ce produit pour un usage autre que le transport d'un kayak en annule la garantie.

MALONE®

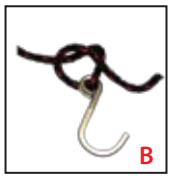
CHANGING THE WAY YOU GET THERE

MPG306 BOW & STERN LINE KIT

NOTE: NOT REQUIRED ON TRAILER PACKAGES

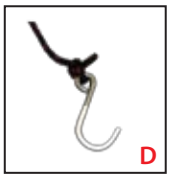
Attach hook to rope (steps A-D)

Thread free end of cord through hook.



Create a “left over right” knot & tighten.

Create a “right over left” knot & tighten.

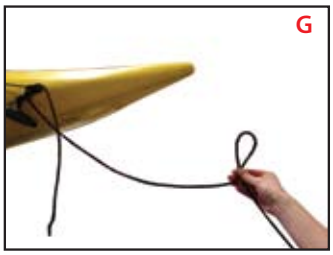


Pull to test for knot strength.

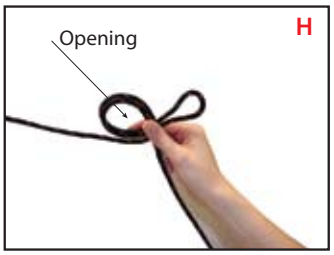
Attach and dress rope to vehicle and boat (steps E-O)

Attach S-hook to vehicle tow ring or other sturdy body part.

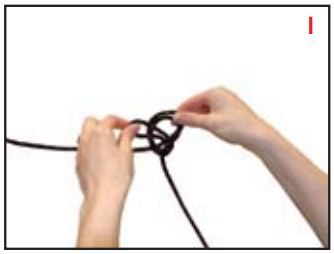
Keeping the rope tight and S-hook in place, thread the free end up and through a strong point on the kayak



Make a loop in the rope 12” to 14” away from the kayak or canoe.



Bend the loop over leaving a large opening as shown.



Pass the loop through the opening.

Pull to create a tight knot.

Thread the free end of the rope through the loop.

Pull the free end up until the rope is sufficiently tight.

Hold the rope secure with one hand.

Form a knot with the free end and tighten. Form a second knot for safety purposes.

The line should be tight and secure. Repeat for second tie-down.

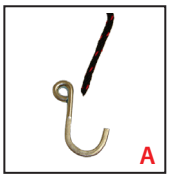
MALONE AUTO RACKS, 81 County Road, Westbrook, Maine 04092
Phone: 207-774-9100 Fax: 207-615-0551
Website: www.maloneautoracks.com Email: technical@maloneautoracks.com

MALONE®

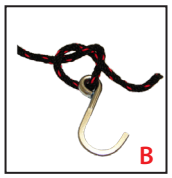
CHANGING THE WAY YOU GET THERE

ENSEMBLE D'ATTACHES AVANT ET ARRIÈRE MPG306

NOTE: PAS NÉCESSAIRE SUR LES COLIS TRAILER



Enfiler l'extrémité libre de la corde dans le crochet.



Faire un nœud « gauche sur droit » et serrer.

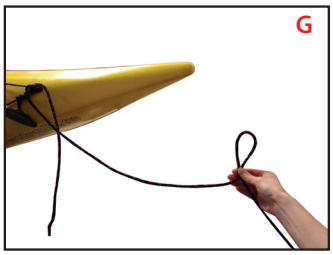
Faire un nœud « droit sur gauche » et serrer.

Tirer pour vérifier la solidité du nœud.

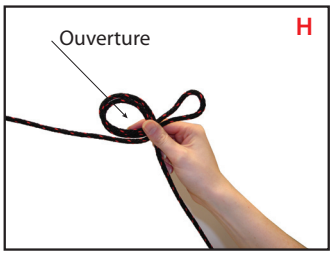
Attacher la corde au véhicule et à l'embarcation (étapes E à O)

Fixer le crochet en S à l'anneau de remorquage ou à une autre partie solide du véhicule.

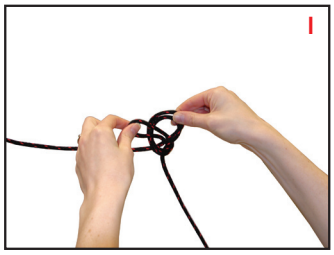
En maintenant la corde serrée et le crochet en place, faire passe l'extrémité libre dans un point d'attache sur le kayak.



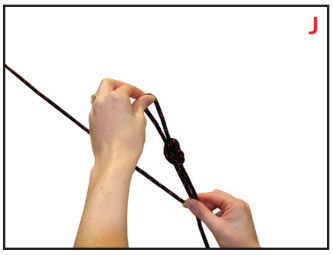
Faire une boucle dans la corde à une distance de 30 cm à 35 cm du kayak ou du canot.



Replier la boucle en faisant une large ouverture, tel qu'indiqué.

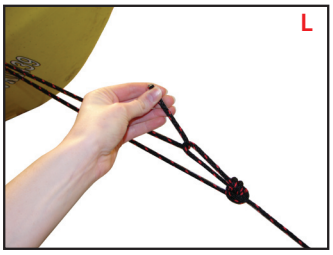


Introduire la boucle dans l'ouverture.

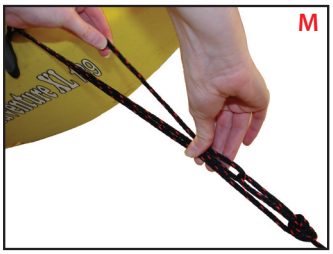


Serrer pour faire un nœud solide.

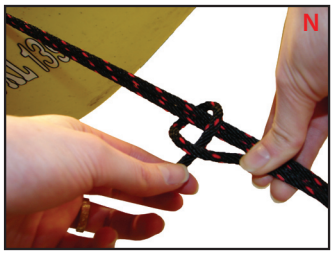
Faire passer l'extrémité libre de la corde dans la boucle.



Tirer sur l'extrémité libre jusqu'à ce que la corde soit bien serrée.



Maintenir la corde serrée d'une main.



Faire un nœud avec l'extrémité libre et serrer. Faire un deuxième nœud en guise de sécurité.

La corde doit être bien tendue et solide. Répéter la procédure pour la deuxième corde d'attache.

MALONE, 81 County Road, Westbrook, Maine USA 04092
Courriel : sales@maloneautoracks.com
Web: www.maloneautoracks.com

Limited Lifetime Warranty

The Malone Auto Racks (Malone) Limited Lifetime Warranty covers certain Malone-brand products that have been specifically identified for inclusion in the program and is effective for as long as the original retail purchaser owns the product. This warranty is terminated when the original retail purchaser sells or otherwise transfers the product to any other person or entity.

Subject to the limitations and exclusions described in this warranty, Malone will remedy defects in materials and/or workmanship by repairing or replacing, at its option, a defective product without charge for parts or labor. Malone may elect, at its option, not to repair or replace a defective product but rather issue to the original retail purchaser a refund equal to the purchase price paid for the product, or credit to be used toward the purchase of a replacement Malone product.

This warranty does not cover, and no warranty is given for defects or problems caused by normal wear and tear, which includes, but is not limited to, surface (aesthetic) metal corrosion, scratches, dents, deformities, accidents, unlawful vehicle operation, or any modification of a product not performed or authorized in writing by Malone.

In addition, this warranty does not cover problems resulting from conditions beyond Malone's control including, but not limited to, theft, misuse, overloading, or failure to assemble, mount or use the product in accordance with Malone's written instructions or guidelines included with the product provided to the original retail purchaser.

No warranty is given for Malone products purchased outside of the continental United States, Canada and Mexico.

If the product is believed to be defective, the original retail purchaser should contact the Malone dealer from whom it was purchased, who will give the original retail purchaser instructions on how to proceed. If the original retail purchaser is unable to contact the Malone dealer, or the dealer is not able to remedy the defect, the original retail purchaser should contact Malone by email at *technical@maloneautoracks.com.*

In the event that the product must be returned to Malone, a technician at the email address above will provide the original purchaser with return shipping instructions. The original purchaser will be responsible for the cost of mailing the product to Malone. In order to be eligible to receive any remedy under this warranty, a copy of the original purchase receipt, a description of the defect and a return address must be provided.

Disclaimer of Liability

Repair or replacement of a defective product, or the issue of a refund or credit (as determined by Malone) is the original retail purchaser's sole and exclusive remedy under this warranty. Damage to original purchaser's vehicle, cargo, or property, and/ or to any other person or property is not covered by this warranty.

This warranty is expressly made in lieu of any and all other warranties, express or implied, including the warranties of merchantability and fitness for a particular purpose.

Malone's sole liability to any purchaser is limited to the remedy set forth above. In no event will Malone be liable for any direct, indirect, consequential, incidental, special, exemplary, or punitive damages , or, for any other damages of any kind or nature (including but not limited to, lost profits, lost income or lost sales).

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not be applicable.

In addition, all vehicular transports are potentially hazardous. Any person(s) using Malone products are personally responsible for following the given directions for use and/or installation and accepts full responsibility for any and all damages or injury of any kind including death, which may result from their use and/or installation.

MALONE AUTO RACKS, 81 County Road, Westbrook, Maine 04092
Phone: 207-774-9100 Fax: 207-615-0551
Website: www.maloneautoracks.com Email: sales@maloneautoracks.com

Garantie à vie limitée

La garantie à vie limitée de Malone Auto Racks (Malone) couvre certains produits de marque Malone expressément désignés pour être inclus dans ce programme et est valide tant que l'acheteur original est propriétaire du produit. Cette garantie prend fin lorsque l'acheteur original vend ou cède le produit à une autre personne ou entité.

Sous réserve des restrictions et exclusions prévues dans la garantie, Malone corrigera toute défectuosité matérielle et/ou tout défaut de fabrication en réparant ou en remplaçant, à sa discrétion, un produit défectueux sans frais pour ce qui est des pièces et de la main-d'œuvre. Malone peut décider, à son choix, de ne pas réparer ou remplacer un produit défectueux, mais plutôt d'accorder à l'acheteur original un remboursement d'un montant égal au prix d'achat pour le produit ou encore un crédit pour l'achat d'un produit de remplacement de marque Malone.

La présente garantie ne couvre pas les défauts et les problèmes résultant d'une usure normale et aucune garantie n'est offerte à cet égard, notamment en cas de corrosion du métal en surface (esthétique), d'égratignures, de bosses, de déformations, d'accident, d'une utilisation illégale du véhicule ou de toute modification du produit qui n'est pas effectuée ou autorisée par écrit par Malone.

En outre, la garantie ne couvre pas les problèmes résultant de circonstances échappant au contrôle de Malone, y compris, notamment, résultant d'un vol, d'un usage abusif ou d'une surcharge ou encore d'un assemblage, d'une installation ou d'une utilisation du produit ne respectant pas les instructions écrites de Malone fournies à l'achat à l'acheteur original.

Aucune garantie n'est offerte pour des produits Malone achetés à l'extérieur du territoire continental des États-Unis, du Canada ou du Mexique.

Si le produit semble défectueux, l'acheteur original doit contacter le détaillant Malone où il a fait son achat et celui-ci lui fournira des renseignements sur la démarche à suivre. Si l'acheteur original ne réussit pas à contacter le détaillant Malone ou encore si le détaillant est incapable de remédier à la défectuosité, l'acheteur original doit communiquer directement avec Malone par courriel à l'adresse suivante : *technical@maloneautoracks.com.*

Dans le cas où le produit doit être retourné à Malone, un technicien contacté à l'adresse courriel ci-dessus fournira à l'acheteur original les instructions à suivre pour l'expédition du produit. L'acheteur original devra assumer les frais d'expédition à Malone. Pour qu'une demande soit admissible aux termes de la présente garantie, il faut envoyer à Malone une copie du reçu de l'acheteur original, une description de la défectuosité et une adresse de retour.

Exonération de responsabilité

La réparation ou le remplacement du produit défectueux ou encore la remise d'un remboursement ou d'un crédit (tel que déterminé par Malone) constitue le seul et exclusif dédommagement offert à l'acheteur original aux termes de la présente garantie. Les dommages causés au véhicule de l'acheteur original, à un chargement, à ses biens et/ou à toute autre personne ou tout autre bien ne sont pas couverts par cette garantie.

Cette garantie est octroyée expressément afin de remplacer toute autre garantie expresse ou implicite, y compris toute garantie de qualité marchande ou de conformité pour un usage particulier.

L'unique responsabilité de Malone envers l'acheteur se limite aux dédommagements indiqués ci-dessus. Malone ne pourra en aucun cas être tenu responsable des dommages directs, indirects, consécutifs, spéciaux, exemplaires ou punitifs ou de tout autre dommage de quelque nature que ce soit (y compris notamment une perte de profits, de revenus ou de ventes).

L'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs n'étant pas permise à certains endroits, les limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer.

En outre, tous les transports par véhicule comportent des risques potentiels. Toute personne utilisant un produit Malone est donc personnellement responsable de suivre les instructions fournies pour son utilisation et/ou son installation et accepte l'entière responsabilité pour tout dommage ou toute blessure de quelque nature que ce soit, y compris un décès, pouvant résulter de son utilisation et/ou son installation.

MALONE AUTO RACKS, 81 County Road, Westbrook, Maine 04092
Téléphone : 207-774-9100 Télécopieur : 207-615-0551
Site Web : www.maloneautoracks.com Courriel : sales@maloneautoracks.com